

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>1</b> Mittente (Ragione sociale, città, stato)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>MAGNA PT S.p.a.</b><br><b>Via dei ciclamini, 4</b><br><b>I-70026 MODUGNO - BARI</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>CMR</b><br>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL<br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrait de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR) |                                                                                |  |
| <b>2</b> Destinatar (Ragione sociale, città, stato)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><b>RENAULT MPR FLINS</b><br><b>SITE DIPA FLINS BAT M</b><br><b>BOULEVARD PIERRE LEFAUCHEUX</b><br><b>F-78410</b><br><b>AUBERGENVILLE</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>16</b> Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                |  |
| <b>3</b> Luogo previsto per la consegna della merce<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu <b>IDEM</b><br>Land/Pays<br><b>4</b> Luogo e data della presa in carico della merce<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land/Pays <b>ITALY</b><br>Datum/Date <b>02.11.2022</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>17</b> Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)<br><div style="text-align: center; font-size: 1.2em; font-weight: bold;">AUTODAMAS</div>                                                                                                                                                                                   |                                                                                |  |
| Documenti allegati<br>Documents annexés<br><b>DELIVERY NOTE: 4047341-4047342-4047343-4047344-4047345-4047346-4047347-7281620-7281623-7281630-7281641-7281642-7281643-7281644</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>18</b> Riserve e osservazioni del trasportatore<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                |  |
| <b>6</b> Contrassegni e numeri<br>Description merce<br>Marques et numéros<br>Nature de la marchandise<br>DC4 clutches<br>302054315R carton boxes 48 pcs<br>302055151R carton boxes 2 pcs<br>302052671R carton boxes 18 pcs<br>DC4 TMS<br>320103929R cardboard trasmission 2 pcs<br>320106782R cardboard trasmission 2 pcs<br>320104130R cardboard trasmission 1 pcs<br>320109662R cardboard trasmission 17 pcs<br>DW05 TMS<br>320102850R cardboard trasmission 24 pcs<br>320108188R cardboard trasmission 1 pcs<br>320102966R cardboard trasmission 2 pcs<br>320103885R cardboard trasmission 1 pcs<br>320109256R cardboard trasmission 1 pcs<br>320105824R cardboard trasmission 1 pcs<br>320100727R cardboard trasmission 3 pcs |  | <b>7</b> Numero dei colli<br>Nombre des colis<br>48<br>2<br>18<br>2<br>2<br>1<br>17<br>24<br>1<br>2<br>1<br>1<br>1<br>3                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>8</b> Imballaggio<br>Mode d'emballage                                       |  |
| <b>10</b> Nr. di statistica<br>No. statistique                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  | <b>11</b> Peso lordo kg.<br>Poids brut kg.<br><div style="text-align: center; font-size: 1.2em; font-weight: bold;">6.500kg</div>                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>12</b> Volume m3<br>Cubage m3                                               |  |
| <b>13</b> Istruzioni del mittente<br>Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)<br><b>D306001001</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zehschensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Absender<br>L'expéditeur<br>Währung<br>Monnaie<br>Empfänger<br>Le Destinataire |  |
| <b>14</b> Rückerstattung / Remboursement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement<br>Trasporto prepagato / Franco<br>Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : <b>FCA</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>20</b> Convenzioni particolari / Conventions particulières                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                |  |
| <b>21</b> Compilato a / Etablie à <b>MODUGNO</b> am / le <b>02.11.2022</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                |  |
| <b>22</b> <b>MAGNA PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>I-70026 MODUGNO - BARI</b><br>(Firma e timbro del mittente)<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>23</b> <b>NG710</b><br>(Firma e timbro del trasportatore)<br>(Signature et timbre du transporteur)                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                |  |
| <b>24</b> Merce ricevuta<br>Réception des marchandises<br>am<br>le                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    | Data<br>Date                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                |  |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen<br>Paletten-Absender - Expéditeur des palettes<br>Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                |  |
| von bis km<br>Art<br>Euro-Palette<br>Gitterbox-Palette<br>Einfach-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    | Anzahl<br>Kein-Tausch<br>Tausch<br>Art<br>Euro-palette<br>Gitterbox-Palette<br>Einfach-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                |  |

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4047346

DATE: 02.11.2022

12:00:00

TELETRANSMIS

369569

VENDEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA  
Notre No:Id.TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT MPR FLINS  
SITE DLEPA FLINS/ BATIM  
Boulevard Pierre Lefaucheux  
F-78410 AUBERGENVILLE  
BATIM

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe

EXPEDITION: 02.11.2022 A: 14:33

TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

ARRIVEE: 04.11.2022 A: 12:00

| DESIGNATION ARTICLE<br>PAYS D'ORIGINE<br>N° COMMANDE | N° D'ARTICLE | QUANTITE<br>EXPEDIEE | UNITE | TYPE | NBR | NUM.D'UC | QTE<br>PAR UC | N° DE<br>L'ORDRE | N° U.M |
|------------------------------------------------------|--------------|----------------------|-------|------|-----|----------|---------------|------------------|--------|
| BVA ASS DC4.011<br>IT<br>509239                      | 320104130R   | 1                    | PCE   |      | 1   | 68007087 | 1             |                  |        |

TRANSPORTEUR

Wabers International/AG  
Nagykoeröcsi 351  
H-1239 BUDAPEST

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 87 KGM  
NOMBRE TOTAL UM: 1  
N° DE L'UNITE DE TRANSP. NG710  
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 509239

(N° IR/300-38.4) (N° IR 250-22 R24)

|                                                                                           |                                                                                                        |  |  |                                     |        |      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|-------------------------------------|--------|------|
| Check list carico trasmissioni DCT250 e DCT300 RSA                                        |                                                                                                        |  |  |                                     |        |      |
| Data                                                                                      | 02/11-22                                                                                               |  |  |                                     |        |      |
| Firma leggibile operatore                                                                 | COLAVALIA Sadozio                                                                                      |  |  |                                     |        |      |
| N.ro badge                                                                                | P23                                                                                                    |  |  |                                     |        |      |
| Delivery note                                                                             | 1047345-1047346-1047347-1047344                                                                        |  |  |                                     |        |      |
| Numero trasmissioni                                                                       | 7281620-7281623-7281630-7281641-7281642-7281643-7281644                                                |  |  |                                     |        |      |
| No.                                                                                       | Secure Label Check                                                                                     |  |  | OK                                  | NOT OK | Note |
| 1                                                                                         | Il codice riportato sulla Secure Label corrisponde a quello riportato sulla Label delle trasmissioni?? |  |  | <input checked="" type="checkbox"/> |        |      |
| <b>Corrispondenza corretta tra trsm/secure label /label</b>                               |                                                                                                        |  |  |                                     |        |      |
|                                                                                           |                                                                                                        |  |  |                                     |        |      |
| In caso di Not Ok allertare il Coordinatore di turno o l'impiegato addetto e documentare. |                                                                                                        |  |  |                                     |        |      |

MADE IN ITALY

X1

30 59 786 21R



## PIANO DI CARICO

| Data       | Cliente/ Destinazione | Trasportatore |
|------------|-----------------------|---------------|
| 02/11/2022 | Aubergenvilles/Flins  | AUTODAMAS     |
|            |                       | Targa NG710   |

| Codice                                 | Numero Colli | Preparazione ✓ | Caricamento ✓ |
|----------------------------------------|--------------|----------------|---------------|
| 2500002411-005                         | ✓ 2          |                |               |
| TRASMISSIONE A FRIZIONE DOPPIA 6 MARCE |              |                |               |
| 2500002416-008                         | ✓ 2          |                |               |
| TRASMISSIONE A FRIZIONE DOPPIA 6 MARCE |              |                |               |
| 2500000442-002                         | ✓ 1          |                |               |
| Trasmissione a frizione doppia 6 marce |              |                |               |
| 2500000440-011                         | ✓ 17         |                |               |
| Trasmissione a frizione doppia 6 marce |              |                |               |
| 2510000410-001                         | 24           |                |               |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce |              |                |               |
| 2510000414-001                         | ✓ 1          |                |               |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce |              |                |               |
| 2510001408-001                         | ✓ 2          |                |               |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce |              |                |               |
| 2510002406-003                         | ✓ 1          |                |               |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce |              |                |               |
| 2510002409-009                         | ✓ 1          |                |               |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce |              |                |               |
| 2510002416-006                         | ✓ 1          |                |               |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce |              |                |               |
| 2510002422-003                         | ✓ 3          |                |               |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce |              |                |               |
|                                        |              |                |               |

COLAPIAIA | Neech

|                  |        |
|------------------|--------|
| Statistic date   | Numero |
| Record trasmessi | 1      |